

	GUAL-IMPS 56 R44	<b>DECLARATION DE CONFORMITE « CE » « CE » DECLARATION OF CONFORMITY</b>	Page: 1/1
<b>Document ascendant :</b> GUAL-PROC 27	<b>GUAL-DOCE 04304 R3</b>	<b>Emetteur : M .CAMPELLO</b>	Date : 20/02/2012

Nous, SIMU, Z.I Les Giranaux – BP 71 – 70103 GRAY cedex,  
We,

Déclarons que le produit,  
Declare that the product,

**SIMUBOX SI**  
**250/15 – 400/15 – 550/15 – 750/15 – 1000/15**

est prévu pour être installé sur tous les types de rideaux métalliques et portes à enroulement décrits dans les spécifications techniques de la notice d'instructions pour servir à motoriser et automatiser selon la directive Machines 2006/42/CE du 17/05/2006. Cependant il n'est pas autorisé de mettre en service le produit avant qu'il soit incorporé dans le produit final comme indiqué dans les spécifications techniques de la notice d'installation et avant que le produit soit déclaré conforme aux exigences de l'article 4 et de l'annexe II-B de la directive Machines 2006/42/CE du 17/05/2006.

*Is intended to be installed with all type of metallic blinds and rolling doors as described in its technical specifications and installation instructions to form a power operated and automated product covered by the Machinery Directive 2006/42/EC dated 05/17/2006. As result, it is not allowed to put this product into service before its incorporation into the final product as prescribed in its technical specification, according to its installation instructions and declared in conformity with the provisions laid down in the article 4 and the annex II-B of machinery Directive 2006/42/EC dated 05/17/2006.*

**SIMU déclare sous son entière responsabilité que le produit décrit ci-dessus est en conformité avec les exigences essentielles applicables de la directive compatibilité électromagnétique 2004/108/CE du 15/12/2004.**

*SIMU declares under his full responsibility that the apparatus described above is in accordance with the essential requirements applicable of the electromagnetic-compatibility directive 2004/108/EC dated 12/15/2004.*

**Cette conformité est présumée par référence aux normes, documents et spécifications suivantes :**

*This conformity is supposed referring to the following standards, documents and requirements :*

- EN 60335 – 1:2002 + A1:2004 + A2:2006 + A11:2004 + A12:2006 + A13:2008
- EN 60335 – 2 – 103:2006 +A11 : 2008
- EN 55014 – 1:2006
- EN 55014 – 2:1997 + A1:2001 + A2:2008
- EN 61000 – 3 – 2:2006
- EN 61000 – 3 – 3:2008
- EN 50366:2003 +A1:2006

**Sous réserve d'une utilisation conforme à sa destination, aux spécifications et instructions du constructeur et d'une installation conforme aux normes en vigueur et aux recommandations du constructeur.**

*Subjected to a use for which it is meant for and a use in accordance with the standards in force and in accordance with an installation in conformity with the recommendations and requirements of the manufacturer.*

**Année d'apposition du marquage CE :**  
Year of apposition of the CE mark :

**2004**

**Gray, le 20/02/2012**  
Place and date of issue : Gray,02 /20/2012

**Cachet de la société :**  
Stamp of the company

**Signature engageant légalement le déclarant :**  
Signature committing legally the informant :

**J-Luc SARTER – Directeur Général**



SIMU SAS au capital de 5000000 €  
BP 71 – 70103 Gray Cedex France  
Tel. 03 84 64 75 00 – Fax 03 84 64 75 99  
Siret 425 650 090 00011 – APE 2711Z  
N° TVA : FR 87 425 650 090